

EUROSHORTS

Call for
entries

ZAPRASZAMY DO ZGŁASZANIA FILMÓW do 19 edycji Europejskiego Festiwalu Fabuły, Dokumentu i Reklamy Euroshorts 2010.

KATEGORIE KONKURSOWE:

FABUŁY

DOKUMENTY

ANIMACJE

FILMY EKSPERYMENTALNE

POLSKIE FILMY REKLAMOWE

Termin nadsyłania prac: **30 września 2010** (filmy niekomercyjne),
15 października 2010 (filmy reklamowe).

Festiwal odbędzie się w dniach 22-28 listopada 2010 w Warszawie,
a potem będzie podróżował po Polsce.

Informacje i formularze zgłoszenia: www.euroshorts.pl

CALL FOR ENTRIES, 19TH EDITION. Euroshorts 2010 European Festival of Short Films And Creative Commercials

CONTEST CATEGORIES:

FICTION

DOCUMENTARY

ANIMATION

EXPERIMENTAL

POLISH TELEVISION COMMERCIALS

Deadline for entries: **September 30th, 2010** (non-commercial films),
October 15th, 2010 (commercials).

The Festival will take place between 22-28 of November 2010 in Warsaw,
then it will travel to 15 other cities of Poland.

More information and Entry Forms: www.euroshorts.pl

EUROSHORTS

EUROSHORTS

Regulamin Festiwalu Euroshorts 2010

Do Strefy Niekomercyjnej – Europejskiego Festiwalu Fabuły, Dokumentu i Reklamy Euroshorts 2010 przyjmujemy filmy zrealizowane w Europie i na innych kontynentach w latach 2009-2010, o czasie emisji do 30 minut. Chętnie pokażemy filmy studenckie i filmy debiutantów.

Fundacja Młodego Kina zapewnia salę kinową, sprzęt projekcyjny i dobrą publiczność. Do przyjazdu na Festiwal zaprosimy redaktorów programujących z niektórych europejskich stacji telewizyjnych. Zwracamy się do realizatorów, producentów i studiów filmowych z prośbą o nadsyłanie prac. Zarząd Fundacji przeprowadzi selekcję zgłoszonych filmów i do projekcji zakwalifikuje najciekawsze z nich.

Każdego, kto zgłasza film do wstępnej selekcji w Strefie Niekomercyjnej, prosimy o przekazanie na cele statutowe Fundacji Młodego Kina darowizny w wysokości 100 zł. Dzięki Państwa wpłatom, Fundacja może przeprowadzić proces selekcji. To nie jest obowiązkowa opłata za udział, ale wyraz Waszej sympatii dla niekomercyjnego festiwalu. Darowizna nie jest obowiązkowa.

Projekcje będą się odbywały codziennie w czasie trwania Festiwalu Euroshorts 2010 w dniach 22-28 listopada 2010 r. w Warszawie, w Sali Kinowej Zamku Ujazdowskiego i w innych miejscach. Filmy mogą być przez Fundację pokazywane także w 15 innych miastach w ramach tournée Festiwalu oraz umieszczone na promocyjnej płycie DVD (jeśli producent filmu wyrazi na to zgodę na formularzu zgłoszenia).

Do przeglądu wstępnego należy nadesłać kopię filmu na płycie DVD (ta sama kopia posłuży do emisji festiwalowej, jeśli film zostanie zakwalifikowany). Każdej płycie musi towarzyszyć wypełniony i podpisany Formularz Zgłoszenia. Do autorów zakwalifikowanych filmów zwrócimy się z prośbą o nadesłanie krótkiej notatki o reżyserze oraz jednego kadru z filmu do druku.

Niektóre z filmów zakwalifikowanych do Strefy Niekomercyjnej mogą być umieszczone na płycie promocyjnej DVD Euroshorts, która będzie wydana w nakładzie 1000 egzemplarzy i dystrybuowana bezpłatnie lub w zamian za darowizny pokrywające koszty jej authoringu i tłocze-

nia. Każdy producent, którego film znajdzie się na płycie, będzie uprawniony do otrzymania 10 egzemplarzy autorskich płyty. Prosimy o zaznaczenie w Formularzu Zgłoszenia, czy wyrażają Państwo zgodę na promocję filmu poprzez umieszczenie go na płycie Euroshorts DVD.

W konkursie Euroshorts mogą zostać przyznane nagrody, a ich forma zależy od sponsorów Festiwalu.

Ważne informacje:

Nadesłanie filmu do Strefy Niekomercyjnej Euroshorts oznacza, że właściciel praw autorskich i producenckich wyraził zgodę na udział filmu w konkursie / przeglądzie, w celach promocyjnych, w ramach działalności statutowej Fundacji Młodego Kina. Z tytułu projekcji utworu w ramach festiwalu Euroshorts 2010 w Warszawie, Fundacja nie będzie zobowiązana do żadnych opłat na rzecz właściciela i realizatorów filmu. Zezwolenie to może także być rozszerzone na projekcję w ramach 15 replik regionalnych festiwalu Euroshorts w innych miastach Polski, jeśli zgłaszający zaznaczył odpowiednie pole w Formularzu Zgłoszenia.

Niektóre z zakwalifikowanych do projekcji filmów mogą być opublikowane na płycie DVD Euroshorts vol. 6 (jeśli zgłaszający wyrazi na to zgodę w formularzu zgłoszenia).

Uczestnicy dostarczają i odbierają filmy na własny koszt. Wszelkie ewentualne opłaty celne zostaną dokonane przez zgłaszającego. W opisie przesyłki zagranicznej dla administracji celnej prosimy wpisać: „Materiały festiwalowe - bez wartości handlowej”, a wartość przesyłki dla administracji celnej nie powinna przekroczyć 30 €. Po festiwalu płyt DVD Festiwal nie zwraca.

Warszawa, 22 lutego 2010 r.

Filmy należy nadsyłać na adres:
Fundacja Młodego Kina
ul. Mokotowska 3/10
00-640 Warszawa

nr konta FMK: 91 1500 1126 1211 2008 0919 0000

Więcej informacji:

FUNDACJA MŁODEGO KINA
Tel. +48 507 014 857
e-mail: info@euroshorts.pl
<http://euroshorts.pl>



EUROSHORTS

Euroshorts 2010 – Festival Regulations

We invite short films shot in Europe and in other continents in 2009-2010, not exceeding 30 minutes in length. The film contest is open also to first films and students' films.

The festival offers comfortable screening rooms, screening equipment and good viewers. The programming directors from some of the European television stations will be invited to take part in the Festival. We kindly request of the filmmakers, producers and film studios to make their films available to us. The Euroshorts Selection Committee will make a selection of the films and will qualify the most interesting ones for the screening.

Everyone who submits the film for preselection for the Non-Commercial Zone is encouraged to make a donation of 25,00 € (twenty-five euro) to the Young Cinema Foundation, the Festival Organizer. These donations are not entry fees they help the Festival Organizer to proceed with the selection process. The donation is not obligatory.

The screenings will be held during the Euroshorts 2010 Festival in Warsaw, at the Zamek Ujazdowski, Centre of Contemporary Art and in other premises, between November 22-28, 2010. The films may be shown also in 15 other Polish cities as a part of the Festival tour (if the producer of each film agrees).

You should send a copy of your film on DVD for the Festival preselection (when accepted, the same copy of the film will be used for festival screenings). Each film submitted has to be accompanied with filled out and signed Entry Form. A short note about the director and 1 still picture of the film should be e-mailed only after your film is selected.

Some of the Non-Commercial Zone films may be published on Euroshorts DVD which would be produced in 1000 copies and distributed for further promotion, free of charge or in exchange for donations covering the costs of its authoring and copying. Every producer whose film would be published on DVD will be entitled to 10 complimentary copies of the disc. In the Entry Form, please indicate whether you agree to such an additional promotion of your film.

Every participant will receive the printed materials of the Euroshorts 2010 Festival and one copy of the Euroshorts DVD (if produced).

Euroshorts Jury may give awards, but their amount depends on our Sponsors.

Important information:

By sending the film to Euroshorts 2010 Non-Commercial Zone, you authorize the Young Cinema Foundation, a non-profit organization based in Warsaw, Poland, to screen the film during the 2010 Euroshorts Festival in Warsaw, for promotional reasons, as a part of the Foundation's statutory activity. The Foundation will not be required to pay any fee to the copyright owner and/or to the people involved in the production. This permission will extend to 15 other screenings in main cities of Poland during the Euroshorts Regional Tour when you check the appropriate box in the Entry Form.

Some of the selected films may be published on Euroshorts DVD vol. 6 (if their producers agree by checking the appropriate box in the Entry Form).

The participants send in and pick up the films on their own expense. All possible customs expenses should be covered by the participants. In you send your film outside of the EU, please write „Festival materials - no commercial value“ on your parcel, and the value of the parcel for customs should not exceed 30 €. After the Festival, preview DVDs will not be returned.

Warsaw, February 22, 2010

Festival address:

Fundacja Młodego Kina – Young Cinema Foundation
ul. Mokotowska 3/10
00-640 Warszawa
Poland

Bank account number:

(IBAN) PL 91 1500 1126 1211 2008 0919 0000
(BIC) KRDBPLPW

More information:

YOUNG CINEMA FOUNDATION

Tel. +48 507 014 857

e-mail: info@euroshorts.pl

<http://euroshorts.pl>